Manners and Mischief

Gender, Power, and Etiquette in Japan

EDITED BY

Jan Bardsley and Laura Miller

UNIVERSITY OF CALIFORNIA PRESS
Berkeley • Los Angeles • London
Contents

List of Illustrations xi
Acknowledgments xiii

Manners and Mischief: Introduction
Jan Bardsley and Laura Miller 1

1. Genji Guides, or Minding Murasaki
   Linda H. Chance 29

2. Box-Lunch Etiquette: Conduct Guides and Kabuki Onnagata
   Maki Isaka 48

3. The Perfect Woman: Geisha, Etiquette, and the World of Japanese Traditional Arts
   Kelly M. Foreman 67

4. Mortification, Mockery, and Dissembling: Western Adventures in Japanese Etiquette
   Gavin James Campbell 80

5. A Dinner Party Is Not a Revolution: Space, Gender, and Hierarchy in Meiji Japan
   Sally A. Hastings 95
6. The *Oyaji* Gets a Makeover: Guides for Japanese Salarymen in the New Millennium
   *Jan Bardsley* 114

7. The Dignified Woman Who Loves to Be “Lovable”
   *Hiroko Hirakawa* 136

8. Making and Marketing Mothers: Guides to Pregnancy in Modern Japan
   *Amanda C. Seaman* 156

9. When Manners Are Not Enough: The Newspaper Advice Column and the “Etiquette” of Cultural Ideology in Contemporary Japan
   *Janet S. Shibamoto-Smith* 178

10. A Community of Manners: Advice Columns in Lesbian and Gay Magazines in Japan
    *Hideko Abe* 196

11. Behavior That Offends: Comics and Other Images of Incivility
    *Laura Miller* 219

Bibliography 251
Contributors 269
Index 273